

# REVISTA VALLESANA

PERIODICO SEMANAL

SUSCRIPCIÓN. 1'50 pesetas trimestre  
Número suelto: 10 céntimos.

REDACCIÓN: Calle Corró, 9  
ADMINISTRACION: Calle Nueva, 18

## LOS DOS LENGUAJES

(Conclusión)

Escuchemos ahora el lenguaje muy diverso del creyente verdadero: «Corto es el tiempo presente y eterno el que me aguarda más allá de la tumba. Soy como peregrino que ando por este mundo, deseando con vivo anhelo llegar a mi Casa paterna después de la muerte: soy desterrado que vivo fuera de mi Patria verdadera a donde espero poder llegar, para reunirme con los míos después de muerto... Poseo un alma inmortal que no muere con el cuerpo... Tengo un cielo por esperar y un infierno que temer... uno de entrambos me tocará en suerte según fueren mis obras y actos de virtud, o bien mis maldades y desacatos a la ley del supremo legislador...» Estas son las afirmaciones de la *fé*: ahora siguen las necesarias consecuencias en el orden *moral*: «Toda vez, pues (continúa diciendo el pío creyente), que la vida es corta y fugáz, aprovechemos bien el tiempo de nuestra existencia presente; hagamos cuantos podamos actos de virtud, atesorando merecimientos para la inmortalidad, y trate de adornarme con toda suerte de virtudes cristianas y también cívicas... Y para todo ello (sigue discurrendo) seré honesto... y seré afable y manso y obediente... y seré siempre activo y diligente, aprovechando las horas y minutos de la existencia por ser el tiempo, no tan sólo *oro*, sino *cielo*...; y seré humilde, pisoteando el orgullo; y seré caritativo y abnegado y altruista, contradiciendo al natural egoísmo... En una palabra, mi lema de creyente será éste: No ir en pos del placer, aceptar con resignación el dolor sobrevenido, cumplir cuidadosamente con mis obligaciones, ser útil a mis semejantes con mis bienes de

fortuna y consejos y buenos ejemplos y sacrificios personales, y declararé la guerra a las pasiones todas con la necesaria violencia hasta amoldar mi vida, con hábito ya adquirido de regular facilidad, a los dictados supremos de la fe y de la razón natural... Y si tú, alma mía, sintieres desmayo en esta ruda pelea y no te movieran bastante a aborrecer el vicio y practicar la virtud, a seguir el bien y huir del mal, la fealdad de aquel y la hermosura de esta, muevante eficazmente el temor del castigo futuro y la esperanza de la recompensa venidera...»

Preguntemos ahora: ¿después de lo anteriormente dicho, qué es más conveniente al propio individuo, a nuestros semejantes, a la sociedad, si vivir la vida conforme a la convicción que todo acaba en el sepulcro, o vivir con la persuasión de una futura inmortalidad?... ¿Es social y de laudables resultados sociales el esforzarse en combatir y negar toda idea de inmortalidad; o antes es mejor y preferible predicarla y arraigarla sólidamente en la conciencia general de la humanidad?...

Y si alguien dijera que ni los descreídos, que niegan la inmortalidad, son por ello tan malos, como los retratamos arriba; ni los fieles, que creen, tan buenos y virtuosos como aquí los suponemos, a ello responderemos: Que ni estos, ni aquellos son lealmente *lógicos* obrando de perfecta conformidad con sus negaciones los primeros y con su fe los segundos: que si ello ocurre, que si sucede, no es efecto ni defecto de las *ideas*, sino en las *personas* que muchas y repetidas veces en la vida, contra toda *lógica*, no van en sus hechos tan allá de sus creencias; que son no pocos los que admitiendo y *entronizando* en su mente las ideas y principios doctrinales de un lado, niegan de otro y *fusilan* en la *práctica* sus legítimas consecuencias. Y ello cabalmente obe-

dece a la ley psicológica de la discrepancia frecuente entre la razón y la voluntad; entre el ver y entender de un lado, el querer y obrar de otro.

¡Pobre sociedad si los impíos en el caso fueran consecuentes, y dichosa humanidad si los creyentes todos lo fueran también!...

J. C. P.

## POLICROMES

### Anécdota històrica

Viatjava un dia al tren, en companyia de un pare capellà, un honorable senyor, ja d'anys, ben vestit, i segons totes les aparences culte i enlletrat.

Doncs... aquest senyor (que va dir era *lliurepensador*) comença a entaular conversa amb el capellà de referencia, fent-li preguntes i més preguntes, capcioses unes, poca solta altres, referents a religio i altres assumptes... El senyor preguntava enfàticament amb un tó magisterial i amb una verborositat ampulosa com d'un orador eloqüent. De tan en cuan deixava anar frases intencionades acompanyades d'una mitja rialla com per a rifarse del pare capellà. Aquest, ja vell, contestava a les retòriques preguntes del senyor lo mellor que podia i sabia... La gent del cotxe escoltaven bocabadats i en silenci l'eloqüència de l'un, preguntant, i la sencillesa del altre, responent.

An aixó, el tren xiula i arriben a una estació... El tren s'hi ferma pocs moments, pujant al meteix cotxe dels esmentats, un pare jesuita... Arrenca el tren i el jesuita fa la senyal de la creu i's treu de la butxaca son breviari per a resar... El senyor somriu, i encarant-se amb el jesuita li diu enfàticament.

—Usted dispense, padre ignaciano; deseaba hacerle una pregunta.

—Diga V. caballero—respón el jesuita.

—Pues, es el caso que me sucede a mí una cosa misteriosa, rara, muy extraña, cuya cabal explicación no he podido hallar ni en los libros, ni en las personas que he consultado.

—Diga, diga V., señor—va afegir el pare jesuita.

—Pues, el misterio consiste en que como usted puede ver, tengo la *barba* toda gris y el *cabello negro*. ¿Eso no es una anomalía, una rareza exótica? ¿Cómo se explica ello?... Usted, hombre

ilustrado como todos los de su religión, tal vez sepa descifrarle el enigma: ¿qué le parece?...

El pare jesuita's va menjar la partida, éntentent tot seguit que aquell prohóm se'l volia rifar. Per ço sens inmutarse, li contesta amb tota calma:

—Caballero, no se admire V.; otros casos iguales he conocido. Ello le sucede a V. porque con el tiempo a buen seguro que ha hecho trabajar más las *barbas* que la *cabeza*.

—Qué quiere V. decir, padre ignaciano? No le entiendo bien—va respondrer el senyor sabi.

—Pues, ya hablaré más claro: quiero decir, que muy probablemente habrá V. forzado más las mandíbulas que el cerebro. De ahí el desgaste mayor y vejez prematura de aquellas sobre este.

Al sentir aixó el senyor se va tornar vermell com un bitxo... el capellà vellet riu... i de la gent molts piquen de mans, esclatant una forta riallada: tothom havia prou entés l'intenció irónica i fiblant del xisto.

¡Dirli al senyor assabentat i petulant que menjava i xerrava més que no pas pensava... Aixó significava la resposta del jesuita.

El sabi ja no ba badar més boca... i a la primera vinenta estació salta enutjat del cotxe, sens despedirse de ningú.

¡Cuans se'n troven avui dia d'aquesta mena, homes... i joves petulants, més avesats a parlar que a discorrer; a fer anar els llavis i llengua vanitosament que a pensar amb el cap seriósament!

¿I SI HI ES?..

Els quatre malfactors per motiu *Chato, Móvil, Barberet* i *Climent*, afusellats no fa gaires dies a Montjuic, varen morir com pecadors ben penedits, confessant-se, combregant, portant al coll els escapularis i besant confiadament un San-crist a l'hora de la mort.

¡Deu als hagi ben perdonat!

¿Per qué's varen convertir i esperaren a fer-ho als últims moments de sa vida, cuan ja estaven en *capella*, pocas hores ans de complirse la sentencia?...

Es de creure que devien discorrer aproximadament d'aquesta manera: Qué hem de morir, es infalible: deixar de veurer a Deu i condemnarnos es possible, es duptós... per més que diguin alguns que «morta la cuca, mort lo veri»... Doncs, assegurem el pas are que encar tenim temps: confessem-nos be i empenedimnos de veras de nostres pecats. ¿Qué no trovem res de

premis i càstics més enllà de la vida?... Res haurem perdut ¿I si i son, com ensenya la religió de Jesucrist?... Tot aixó haurem guanyat.

### FRESC DE POC

Fa ben pocs dies conversava davant d'un capellà amb un senyor fulano ric de quartos, una mitjanía en lletres i pobre de virtuts. Parlant del temps i de que no vol ploure, digué el senyor de referencia tot intencionadament: ¿No diuen que Nostre Senyor es tan i tan bo? Doncs, ¿per qué no fa ploure?... El capellà respongué: Primerament, se li deuria demanar, i molta gent se'n donen de menos de pregar i demanar res a Deu, perquè—diuen—que no'l necessiten. Segonament, Deu es sí bo... bo, mes no bobo per compassió: es també just, i potser, potser, no fa ploure per càstic de justicia... Si Deu es bo, molts i molts dels homes no ho son tant: aixís es que jo conto que no per manca de bondat en Deu, sino per sobres de poca religió i dolenteria dels homes, Nostre Senyor envia certs càstics materials al mon.

Davant d'aqueixa resposta, el senyor va callar... va girar full i va canviar tot seguit de conversa.

A. E.

## POSTAL

### EL CINE

¡Pobres niños los que se encaminan a ese centro de corrupción!

Si algo hay que pueda matar más el alma del niño, que apague más sus risas, que las sustituya por una risa sensual, fría, mefítica, síntoma de un alma que va embruteciéndose paulatinamente, ese algo es el cine inmoral.

Observad los niños que frecuentan ese cine: sus caras no alumbran, sus miradas son torvas o licenciosas o avaras o tontas y estúpidas según el personaje que más haya influido en su cerebro; su andar descompasado; su oído atento a cualquiera palabra e insinuación licenciosa, *cinésca*... Son desatentos, poco estudiosos, provocativos, aficionados a lo fantástico y crédulos hasta la exageración, aunque impíos por toda ausencia de religiosidad en su alma.

El niño está, en el cine, en su elemento: si tie-

ne el germen de la lujuria, allí lo ve satisfecho. La película incitándole con los besos, los abrazos, los gestos y los escotes de las actrices y de sus compinches. La oscuridad, que le oculta sus ademanes, el ambiente cálido que le azota el rostro, aquel ¡ah! vaporoso, sensual, fétido que se escapa de los labios de los concurrentes ante las actitudes de los filmados!!

Todo, todo está en contra de él.

Los sentimientos más depravados germinan en su corazón al contemplar tantos asesinatos, asaltos, robos, atracos, suicidios y aventuras como le ofrecen en tanto «Ratón gris», «Triángulo amarillo», «El número 1», «La casa del odio» y otras zarandajas y tonterías que a diario se proyectan en la pantalla.

Id al cine i veréis las caras, los gestos, el entusiasmo creciente del niño y oiréis sus risas estentóreas, sus gritos, sus palabras insinuantes, convenciéndoos de la corrupción lenta y eficaz que en su alma ejerce el cine.

¡Y pensar que todo lo malo que nos ofrece el cine moderno podría convertirse en acción buena, civilizadora, educativa!...

VINICIO.

## ESPIGAS AJENAS

### CUANDO HABRÁ PAZ ESTABLE EN EL MUNDO

«A nuestros conciudadanos del imperio británico.

La guerra, al sacudir profundamente los cimientos del orden social civilizado, ha movido a los estudiosos a acometer el examen de las bases de la vida nacional o internacional.

Está hoy claramente demostrado, tanto por la experiencia de la guerra, como por los ensayos hechos para reconstruir la vida de la paz, que ni educación, ni la ciencia, ni la diplomacia, ni la prosperidad comercial, fundadas en la opinión de ser la fuerza material el poder decisivo, constituyen cimientos sólidos para el ordenado desenvolvimiento de la vida mundial. Todos esos factores son sencillamente los instrumentos o medios que para hobrar utiliza el espíritu.

Aun la esperanza, hecha entrever al mundo, de una vida de paz, protegida y fomentada por la Liga de las Naciones, requiere piedras regulares más ondas e inmovibles.

La cooperación que la Liga de las Naciones supone y ha de desenvolver, sólo tendría efecti-

vidad cuando los pueblos coalicionados obedecieran al acicate de la buena voluntad. Ahora bien, el espíritu de buena voluntad entre los hombres descansa necesariamente sobre *móviles espirituales*, así como la esperanza de una «fraternidad humana» ha de apoyarse sobre el firme cimiento espiritual de la fe en Dios como Padre.

En este reconocimiento y en el de los designios de Dios respecto al mundo, ejes ambos de la doctrina cristiana, hallaremos las *bases primordiales* y *últimas* para la reorganización de una vida ordenada y armónica entre todos los hombres. Pero esa fe no puede ser impuesta por los Gobiernos; ha de surgir como un acto de libre consentimiento prestado por los individuos en todas partes.

Responsables nosotros, cada uno en su esfera, de la dirección y gobierno del Imperio británico, ante los problemas del futuro, declaramos que en la aceptación de aquellos principios espirituales estriba el fundamento más seguro de la paz del orbe. Por ello quisiéramos recomendar a nuestros conciudadanos la urgencia de que los hombres de buena voluntad (que en todas las regiones revisan sus responsabilidades personales, relativas a la reconstrucción del mundo civilizado), consideren también la verdad y validez eternas de aquellas fuerzas espirituales, que son, en definitiva, las *únicas* que permiten esperar en el reinado permanente de la paz del mundo».

*El primer ministro de Inglaterra, mister Lloyd George, por la Gran Bretaña; sir Robert Borden, por el Canadá; Mr. W. M. Hughes, por Australia; Mr. W. J. Massey, por Nueva Zelanda, y Mr. R. A. Squires, por Terranova.»*

Llegados a nuestros manos, creyendo serán leídos con placer, gustosos publicamos los siguientes versos que nuestro distinguido colaborador Sr. Carrera dedicó a su querida hija el día que por primera vez recibió a Jesús Sacramentado.

## CERCANT HOSTATGE

En la primera Comunió de ma filleta Maria.

23 de Maig de 1920.

Tens per nom *Maria*  
emblema sagrat,

gran font d'alegria,  
nom immaculat.

Ta pura i tendre animeta  
te la blancor de la neu,  
la blancor de la floreta  
que al hivern l'atmetller treu.  
Es blanca com una aubada,  
com els angelets del Cel,  
com la lluna platejada,  
com de la donzella'l vel.  
Blancor que al entorn s'agrandia  
ninvan-te del foc sagrat,  
que t'enronda com garlanda  
dan-te gracia i magestat.

La teva animeta  
en eix dia sant,  
com ton nom es neta,  
com ton nom es gran.

I l'Amic que recerca a sa Amada  
devaliant de son trono d'honor,  
baix la forma de l'Hostia Sagrada  
en ton cor avui pren dolça estada  
dant-li llum i alegria i amor.

Tens per nom *Maria*  
emblema sagrat,  
gran font d'alegria,  
nom immaculat.

HERMENEGILD CARRERA I MIRÓ.

## AIGUA AVALL

La setmana passada parlava en aquesta secció d'una entrevista d'homes de ciencia espanyols, amb certs habitants del planeta Marte segons una sarsuela representada fa més de vinticinc anys.

Avui parlaré també de lo mateix perquè acabo de llegir un treball del célebre humorista Tristan Bernard, sobre el propi tema.

El cas es curiós.

El planeta Marte fa signes lluminosos. ¿Qué voldrá dirnos? Per a surtir de dubtes se reuneixen en congrés, en la ciutat de Pánelune, els sabis mundials i acorden, a proposta d'un de aquests sabis, el Dr. Isodorus, escriurer amb

lletres lluminoses sobre la terra a la gent del planeta Marte, la següent pregunta: ¿QUÉ VOLEU?

Admetent los reunits que Marte estava molt més adelantat en el camí del progrés que nosaltres, no era difícil creure que els seus habitants sabrien l'idioma francès per ésser aquest el més generalitzat en Europa i el que més s'usa en la telefonia i telegrafia universal. Aixís, doncs, l'idioma de la pregunta seria en francès.

Mes, com escriure aixó, i on escriure per ésser llegit amb facilitat per a els veïns d'aquell planeta?

Després de molt rumiar i discutir, s'acordà per unanimitat, i desseguida es posà en pràctica, el següent plan d'investigació.

Aplanar tot lo desert del Africa Central, fer desaparèixer els oasis d'aquelles immenses i selvatges terres, i conquerir els seus pobladors habitants, feréstecs menjadors de carn humana si algú cop se'ls presenta ocasió per a tastarne. Una volta aixó fet, estendre un grandiosíssim i fenomenal paper demunt d'aquella immensa planuria, i, amb tinta químicament preparada, per a ferla lluminosa, escriure la consabuda pregunta: ¿QUÉ VOLEU?

Set mesos i alguns dies dura aquesta gran feina, al cap dels quals s'havien gastat vintidós billons de pessetes.

Les lletres de la pregunta feien de llargada 150 hores cada una. La tinta anava en bocois i aquests eren arrastrats per parelles de bous.

Una volta tot llest, els sabís feren via cap a l'observatori de Gabón i allí esperaren la resposta. Aquesta no's feu esperar més que vintiquatre hores, al cap de les quals, cada quart es rebia una lletra, també lluminosa, fins arribar a tres. Aquestes deien, contestant a la pregunta ¿Qué voleu? — RES.

Una contesta aixís els deixà com qui diu estabornits; mes refets de nou, varen posar un altre immensament gran full de paper demunt del primer, amb aquesta nova pregunta:

—¿Doncs per qué ens feu signes?

Marte contestà seguidament;

—NO PARLEM AMB VOSALTRES, TARUMBAS, SINO AMB GENT DEL PLANETA SATURNO.

PICAROL.

## C R O N I C A

El domingó realizó la Agrupación «Joveutut Alhambrina» su anunciada excursión. En el primer tren se dirigieron al Empalme y desde allí a Arenys de Mar, donde celebraron un opíparo banquete. Hubo brindis entusiastas. En el último tren llegaron, a ésta, de Barcelona, contentos y satisfechos de la esplendidez con que fueron agasajados. Los expedicionarios eran 24.

En el «Aplech de la Sardana» celebrado en Las Planas el domingó por la tarde realizó acto de presencia casi toda la juventud granollerense residente en la capital. Desde ésta, 8 fueron los jóvenes que acudieron a la fiesta, algunos con la correspondiente barretina.

El miércoles por la noche, la «Lliga Regionalista» de ésta acordó en principio disolverse. Para que sea definitiva la disolución parece que sólo espera como cuestión de trámite, el *placet* de la «Lliga Regionalista» de Barcelona o de alguno de sus prohombres. Uno de los individuos de la Junta nos decía que puede, por lo tanto, darse ya como disuelta la «Lliga Regionalista» de esta villa.

Otro individuo de la Junta de la «Joveutut Nacionalista» domiciliada en la Plaza Mayor, nos aseguraba que también será un hecho la disolución de dicha entidad. Lo hubiera sido ya a no ser los diversos pareceres sobre el modo y forma de realizar la disolución.

Susúrrase de nuevo si la Compañía del ferrocarril de Francia va a resolver definitivamente el trazado que ha de tener la vía al pasar por ésta. Hay quien aseguraba que además de la reforma citada, implataria desde aquí a Barcelona la tracción eléctrica.

Bueno que cada *quisque* vaya al paso o a la velocidad que mejor le acomode. Bueno, decimos, pero siempre que tenga en cuenta que puede dejar mal parado a cualquier hijo de vecino. Los



automovilistas al pasar por nuestra carretera la mayoría no lo tiene en cuenta, y por ahí van con velocidades que no son necesarias y menos propias para los transeúntes. Estos señores que por sus riquezas pueden usufructuar uno de los grandes elementos de la civilización moderna, no debieran olvidar que no sólo es de espíritus cristianos sino hasta de hombres cultos y civilizados respetar la vida de los demás.

Como cada año en esta temporada, son ya los mercados muy desanimados.

Durante la última semana la Sucursal en esta Villa de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros ha recibido por imposiciones la cantidad de ptas. 55467'64 y ha pagado por reintegros, ptas. 44949'93 habiendo abierto 7 libretas y cuentas de ahorro nuevas.

Dícese que la banda del batallón de Estella los conciertos domingueros de 12 a 1, para mejor resguardarse del sol, los dará de 6 a 7 de la tarde, y que una de las noches de la semana tocará sarsanas en la plaza de la Corona. No sabemos en que se funda la noticia.

En los restos del extinguido tejatlenismo de can Maynou, a menudo sientan sus reales, cuadrillas de gitanos. Ni el sitio, ni la época ya calurosa, permiten que se tolere. Si no las autoridades, lo prohíbe terminantemente la estética y la higiene.

Conforme los años anteriores, el jueves pasado, a las siete de la tarde salió de la Iglesia parroquial la procesión de la octava del Corpus que recorrió el curso de costumbre.

La acera que va desde el café «Manel» al de «La Alhambra» está en mal estado. Mal estado, por la pendiente, por material resbaladizo, y por baches demasiado peligrosos. En días de lluvia, el transeúnte ni andando con toda la aten-

ción sale bien librado de aquel concurrido paso. Por un arreglo pronto e interino de los puntos más peligrosos como son uno o dos baches que dificultan el paso, la caja municipal no sufriría ningún quebranto y los ediles se librarían de las maldiciones que les echan los transitantes.

El jueves último en uno de los salones de la casa rectoral se constituyó el tribunal que debió examinar a los alumnos de la Sucursal del Seminario Conciliar en esta villa. Formaron el tribunal el Rdo. Dr. D. Jaime Barrera, catedrático del Seminario, el Rdo. Dr. D. José Clotet, Cura-párroco y el profesor de la Sucursal Rdo. D. Lorenzo Saderra.

Como sea que el resultado de los exámenes fuese brillantísimo, al digno profesor y a los alumnos, enviamos una sentida felicitación.

Ha salido del Santo Hospital de Barcelona, el vecino del inmediato pueblo de Llerona D. Antonio Lloreda, de can Calvet, que, hace algunos días, a consecuencia de un vuelco en las inmediaciones de la estación de Las Franquesas del carro que guiaba, recibió daño de consideración hasta el punto de tenerle que amputar una pierna.

A causa de no haber llovido a su debido tiempo, quéjense los labradores de la pésima cosecha de trigo. También se presenta mal la de judías y patatas.

La Banda del Batallón de Cazadores de Estella, dará hoy, de 12 a 1, un concierto en la plaza de la Corona, ejecutando el siguiente programa.

- 1.º Joselito Maravilla, Paso doble, Romo.
- 2.º Danza Húngara n.º 6, Brahams.
- 3.º La Favorita, Fantasía, Donizetti.
- 4.º Los Tres toms, Couplet, Zamacois.



# BANCO DE GRANOLLERS

**Capital: 2 MILLONES DE PESETAS**

DIRECCIÓN TELEGRÁFICA: BANCO

Cuentas corrientes en moneda nacional y extranjera.—Descuento, cobro y negociación de letras sobre todas las plazas de España y del extranjero.—Préstamos sobre valores.—Aperturas de cuentas de crédito con garantía de valores de cotización corriente.—Compra-venta en las Bolsas de España de toda clase de fondos públicos y valores industriales.—Negociación, cobro y descuento de cupones y títulos amortizados.—Admisión de depósito en valores —Cambio de monedas.

EL BANCO DA TODA CLASE DE FACILIDADES PARA LA COMPRA-VENTA DE MERCANCIAS

J. A. Clavé, 34 ☼ GRANOLLERS ☼ Teléfono 50

**Abonos químicos** Importación de primeras materias. Superfosfatos minerales, amoníacos. Nitratos de sosa y sales potásicas.

FABRICACION ESPECIAL DE MATERIAS ORGANICAS EN CANOVELLAS

**GUANO**

Marca de



fábrica

**VALLESA**

COMPRA Y VENTA DE CEREALES Y HARINAS

AGUAS PARA ARRENDAR

**LUIS SERRA Y GUARDIA**

DESPACHO CENTRAL: Ricoma, 79 y 81. — SUCURSAL: Las Franquesas, Teléfono 145, — GRANOLLERS

**DISPONIBLE**

**GRAN FONDA "EL UNIVERSO"**

DE

**CARLOS PUIGRODON**

Comidas a todas horas. — Gran salón café y espléndidas habitaciones.  
LIMPIEZA Y ECONOMIA

Calle Prat de la Riba, 9 y 11. — Teléfono 31. — GRANOLLERS

SABÓ

# BARANGÉ

BARCELONA - GRANOLLERS - GIRONA

## CUCALA Y SALA, S. A.

ALGARROBAS - CEREALES - SALVADOS

CASA EN BARCELONA: Sicilia, 92.—Teléfono 1062 S. P.  
 SUCURSALES: Granollers, Prim, 81.—Castellón, Paseo Ribalta,

FARMACIA DE CALUD

**PÍLDORAS POPE**

CONTRA:

ANEMIA · CLOROSIS  
 NEURASTENIA  
 PRETUBERCULO/S  
 INAPETENCIA  
 Y EN LA CONVALESCENCIA

NINGUN OTRO REMEDIO IGUALA SU EFICACIA  
 CERTIFICAN LO MÉDICOS Y ENFERMOS

DE VENTA EN LAS PRINCIPALES FARMACIAS  
 CONCESIONARIO JOSÉ M. TOSAS GRANOLLERS

### FRANCISCO CUCURELLA

IMPRESOR

Calle Corró, 9 — Teléfono 128

GRANOLLERS

### Francisco J. de Benavent

MÉDICO HOMEÓPATA

CONSULTA DE 10 A 1

Montserrat, 24. -- Caldas de Montbuy

Los mejores **MUEBLES** los vende la

## CASA POUS

Calle de José A. Clavé, 35 (Carretera). — GRANOLLERS